

23/7-31. Forlot Tromsø med Helmer kl. 1. Storer svalloner på kisten. Ankom Svalbar kl. 20. Prof. Th. Vogt med Bjerlykke, Lundbo og Weiring kom ombord. Arriverte kl. 23.

24/7. Gik over ajsen. Utan særlige begivenheter. 21 passerte vi Weiding av Kuumarfest i Strødet. Vinket til Tor Iversen og Kofot. **D A G B O K** over 4 ishavsfartstider. Kom under land nord for Cap Moesting. 22. Træstakket landskap. Isbreer overalt. Bare en og anden top af fjeld og en indvikket fiske, smalt tæt ishav. **F Ï N N D E V O L D** med mange isfjeld. Gik lidt ut fra

**Under en overvintring på Syd-østgrønland 1931/32.**

med 40 mennesker og 10 hunde. Gik nord og senere lange iskanter var inde i en fjordåbning uden at få identificeret dem. 23/7. Gik rolig. 24/7. Gik rolig, ut på dagen. Gik ind en lang fjord på vestsiden af Tingulmarfjorden. Overvarte en eskimervind ved munningen af fjorden af Tingulmarfjorden. Fjorden temmelig stille, men sine plasser frodig. Forst for natten i det længste af fjorden. En god elv med to vand ved ankerpladsen.

25/7. Ligger rolig ifag. Vogt med Kofi og Weiring på geologiske undersøkelser med en motorbåt. Kofi, Jensen, Lundbo og jeg med den anden motorbåt videre ind fjorden for at rekognoscere. Skjød en bjørn, som Lundbo opdagede stående på et isfjeld. Lundbo skød den og skjød en bjørnstand med en revolver. Efter at ha fåt bjørnen i hånden returnerede til Helmer. Et par timer efter kom Vogt ombord.

Handskabet havde strøket garn i vandet og forsøgte at trække den ned, men det gik sig fast i hullet så forsøget mislykkedes og fyrt et par dynamit stik i alderen uden at få fisk. De så en hal del med en storvildt størrelse i alderen. Gik op eftermiddagen videre ind og sørgte synder læst ved den lange snale øde. Høstet faldet

## A v s k r i f t .

-----

23/7-31. Forlot Tromsø med Heimen kl.1. Storen ovationer på kaien. Ankom Svolver kl.20. Prof. Th.Vogt med Bjørlykke, Lundbom og Wefring kom ombord. Avreiste kl.23.

24-29. Fint veir over sjøen. Uten særlige begivenheter. 27 passerte vi Weiding av Hammerfest i Strødet. Vinket til Tor Iversen og Kofot. Passerte senere 4 ishavsfartøier. Kom under land nord for Cap Moesting 29. Trøstesløst landskap. Isbreer overalt. Bare en og anden top stikker op av isdækket Tåke, smalt tørt isbælte langs land væsentlig ferskvandsis med mange isfjeld. Gik litt ut fra land for at vente på at tåken lettet. Knoph pilket her 2 pene torsk med 40 favner snøre ute. Gik senere sydover langs iskanten var inde i en fjordåpning uten at få identifisert den. 30/7. tåke ligger rolig. 31/7. Tåke lettet, ut på dagen. Gik ind en lang fjord på nordsiden av Tingmiarmiut. Observerte en eskimoruin ved munningen av fjorden på Tingmiarmiut. Fjorden temmelig steil, men sine plasser frodig. Tørnet for natten i det trangeste av fjorden. En pen elv med to vand ved ankerplassen.

1/8-31. Ligger rolig idag. Vogt med Rudi og Trøhaug på geologiske undersøkelser med ene motorbåt. Knoph, Jensen, Lundbom og jeg med den anden motorbåt videre ind fjorden for at rekognosere. Skjøt en bjørn, som Lundbom opdaget stående på et isfjeld. Lundbom såret den og skjød ene hjørnetanden ut med revolveren. Efter at ha fåt bjørnen i båten returnertes til Heimen. Et par timer efter kom Vogt ombord.

Mandskapet hadde strukket garn i vandet og forsøkte at trække som net, men det satte sig fast i bunnen så forsøket mislykkedes avfyrte et par dynamit skud i elveosen uten at få fisk. De så en hel del små rør av en storsilds størrelse i elven. Gik utpå eftermidagen videre ind og svinget sydover tørnet ved den lange smale odde. Besteg fjeldet

ca 300 m.o.h. Så her tre voksne og to unge ryper. Kyllingene var bare på en spurvs størrelse. Nogen stormåser og en snadd var alt liv som var at se. Den store egentlige Tingmiarmittfjord var så opfyldt av isfjeld at der var mere is end vand. Der må være svært fart i de mange breer som går ned til denne fjord. Glemte at nevne at, at Bjørlykke foruten sine botaniske innsamlinger også undersøkte to graver og tok med noen benrester herfra. Knoph fant et hel del eskimosaker i nærheten av disse. Jeg fant et hus avmerket som nyere på skissen, fant her ved utgravning sammen med Fraunes en spydspiss av jern samt en tranlampe og et brudstykke av en annen en. Fant en grav litt ovenfor med mørkt kranium.

2/8. Gik ut fjorden. Rudi og skipperen hadde dagen i forveien gått ut langs sydsiden av Tingmiarsen og fant den av Harde nevnte eskimoplads forlat. Flere av gravene var undersøkt på forhånd og skelettene fjernet. Tørnet ved Uvdorsuititutenfor bayen. Skipperen Knoph og jeg gikk med en motorbåt og undersøkte landet i sundet samt bayen. Det så antagelig ut. Men hittil hadde vi ikke sett noget matvilt, ingen elv med laks og litt <sup>2</sup> sæl i sjøen. Jeg besluttet derfor at gå direkte til Dronning Marias dal for der at ta en del laks og plasere station. Etter at Vogt og skipperen hadde erklært sig enig i dette dampet vi nordover for full fart. Ta senere på dag så måtte <sup>bakke</sup> ledde.

4/8. Da jeg kom på dek var vi ved munningen av fjorden på <sup>d</sup>sydsiden av Skjoldungen. Flere øer som ikke er avsat på kartet observertes. Flere storkobber såes og landet på begge sider var så vidt islagt at man kunde gå på land de fleste steder. To laks observertes fra tunden midtfjords foran skutebaugen. Fjorden relativt fri for storiser. Dronning Marias dal svarte til Gråns beskrivelse. Pilekratet var på sine steder 2 m høit. Fik laks op til 3½ kg. Samsynligvis bare rør. Knoph og Fraunes blev plasert her.

5-7/8. Førte på land. Vogt undersøkte omegnen.

8/8. Gik ut nordlige fjordarm. Vogt nevnte at landskapet lot en ane en fjord paralelt med denne nordenfor. Dette blev mer og mer tydelig des lengere ut vi kom. Gjorde et kort ophold i knækken av fjorden hvor Vogt hentet stenprøver på Skjoldungen. Siden Tingmiarmiut hadde været en skuffelse, besluttet jeg at se mig ut plass for radiostationen i nærheten av Gråhs vinterkvarter. Vi gikk derfor op mot Imarsivik. Observerte en eskimoruin der, formentlig Gråhs hus. Da vi ikke kunde finde ankerplass, på grund av at der var dypt belt i fjellet gikk vi videre indover og holdt sydover mot fastlandet igjen. Den omtalte fjord viste sig at være et faktum Det viste sig at være ikke mindre end tre fjorder ret ind for Imarsivik 12-15 miles dype. Forbausende at Gråh ikke har avtegnet disse hans vinterkvarters nærmeste omgivelser, med for øvrig al respekt for mandens indsats og præstationer. Vi fant en udmerket havn inde på fastlandet, og et nærmest ådeelt sted for radiostationen. Terængtet omkring derimot mindre gunstig. Gik ind den ukjendte fjord til bunden av den <sup>indre</sup> ~~venstre~~ grense. En stor elv munnet ut som så ut til der kunde være laks i. Skisse av fjordene.



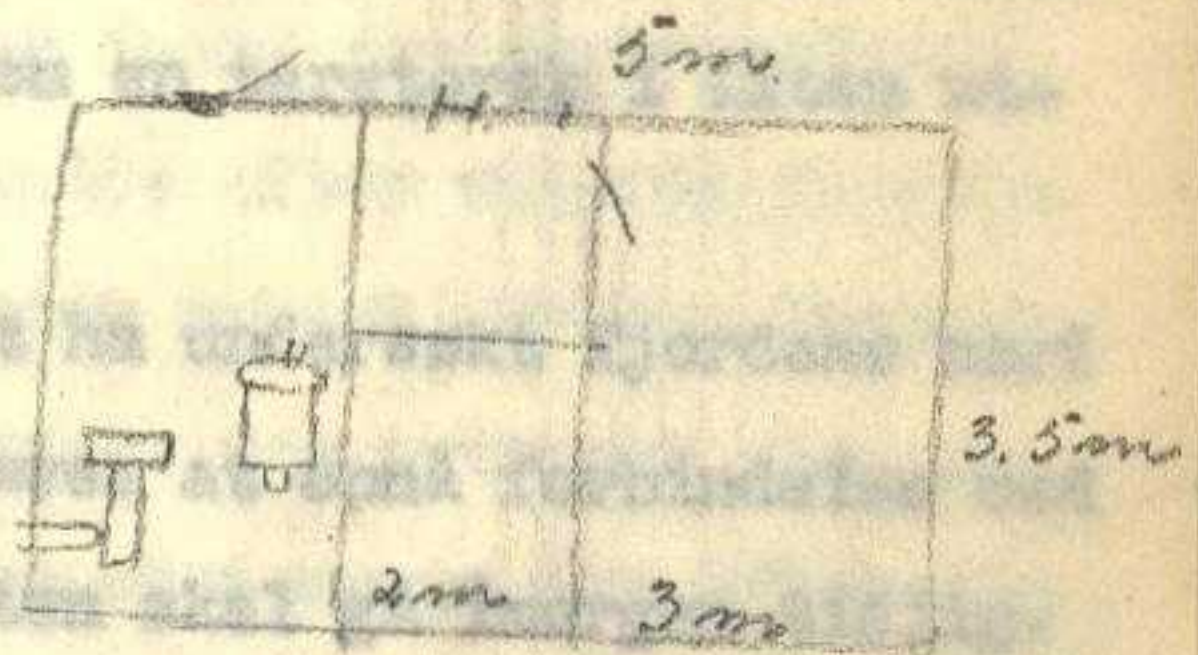
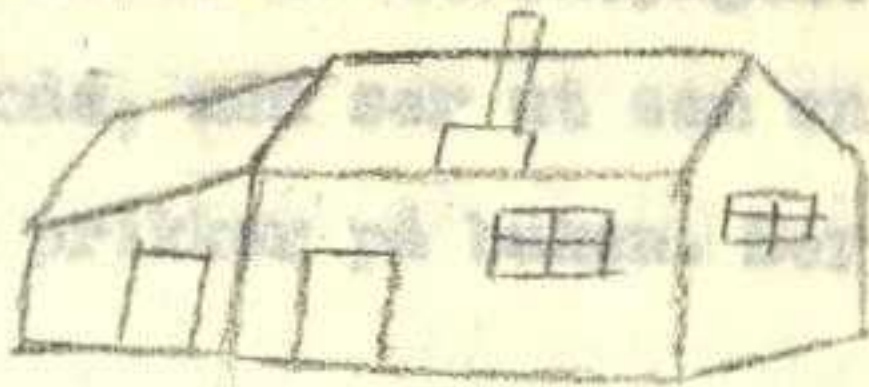
Vi kunde ikke gjøre os håp om at finde et bedre sted. Dagen efter gikk vi derfor igang med ilandføring.

13/8. Forlot Heimen os for at gå til Umanak med Rudi og Trøhaug. Vi er blit enig om efter det karige indtryk Tingmiarmiut gav os foreløbig at <sup>konsultere</sup> os <sup>om</sup> ~~om~~ egnene fra Umanak og nordover.

13/ - 22/8. Bygning av hus Myggeplage men fint veir. Det er forresten forbausende at se, hvor litet her er av indsekter. Her er hørskarer

av moskitos og vanlig myg. Men få fluer. Nogen spyfluer ser vi men har indtryk av det er nogen som har fulgt med vore saker <sup>nisten</sup> vingen sommerfugler. Humler som var så almindelige oppe ved Myggbukten har vi endnu ikke set Av fugler er her Borgermester, teist, kryke, lom, erfugl og en art ender; men ingen masser bare spredte enkelte og små flokker. Hønderne sårvinget 10 august. Gås skal være set men har selv hitil ingen set. Landet er praktfuldt at se på men svært steilt og nøkent. På de steder hvor der er vegetation er den frodig og sterkt grøn. Krekebær og blokkebær er her masser av. Hver dag er her kobber og snadd inde på havnen ~~hæ~~ som vi har kaldt for Heimen.

21/8. Flyttet ind i det nye hus. Hitil har vi bodd i et skur vi har lavet os av bistationsmaterialen.



Har panelt inde og sat ind ruter samt ytre dør.

20/8. Kom Heimen tilbake. Landsat Rudi og Trøhaug på nord-siden av Umanak. Landet skulde være svært pent lavt med lakseelv ganske nært. R. og T. var meget fornøiet med det. Vogt hadde identifisert Nansens startplass, og møt to eskimofamilier. Han hadde tusket til sig 4 hunder hvorav en tisper med to nyfødte hvalper samt en  $1\frac{1}{2}$  måneders handhvalp. Disse fik vi, og blev så fra at være den dårligste velstyrte station hvad hunder angår, med et slag den bedst utstyrte. Den ene av eskimofamiliene tankte sig syd til Tingmiarmiut. De hadde billede av Watkins ekspedition så de hadde tydeligvis forlat Angmagsalikk allerede i år.

24/8. Om morgenen gik Heimen nordover igjen for at undersøke nogen fjorder de hadde set mellem Imarsivik og Umivik. De lånte vår motorbåt for formålet og skal komme ind her før hjemreisen. Motøok et ciffertelegram fra Svalis. Vi påskyndet opsetningen av radioen, i den anledning. Vogt og jeg sendte den 23/8 hjem en foreløbig beretning som vi senere motok i radiopressen. Mastene hadde vi allerede reist ved Heimens første besøk her jordnettet blev <sup>ut</sup> ~~ind~~lagt og indføringene monteret ved mandskapetets hjælp.

24-25-26-27. Bygning og montering av radio strålende veir. Det begynner at bli småt med hundefør. Har hitil kun såreskudt en storkobbe, som jeg etterpå slog av en åre i skalten på senere sat jeg den fast med harpun med den stak av med harpun og line. Bukten er full av småfisk som vi mener er torskeyngel. Den har ikke det for polar-toråken egne hode, men ser ut som en 10 cm lang velpropotionert torsk med små svarte prikker på buken. Ser ut som en taretorsk i liten utgave.

28/8. Heimen kom idag tilbake efter at ha undersøkt fjordene nord for til Kap Moltke. Jensen forsøkte forgjæves at opnå forbindelse med TFF som har nogen telegrammer til os. Skuten skal gå imorgen tidlig. Vogt været en tur til Skjoldungen med vor motorbåt.

29/8. Jensen fik idagmorgen forbindelse med Reykjavik. Fik tre kodetelegrammer, med besked om at anektene undertegnet deres venne datert 24/8 Samtidig kom ordre fra Smedal om ikke at anektene datert 28/8. Der blev således intet gjort da *samlige* fremkom samtidig. Eller har jeg skrevet breve og en artikkel til Tidens Tegn. Fik besked om at Aftenposten var interessert i telegrammer herfra. Ber TFF lytte på vor sender. Heimen skulde gå idag men ligger for forbindelsens skyld over til imorgen.

30/8. Jensen forsøkte i hele går og igårkveld at få forbindelse uten resultat. Heimen gik derfor kl 5 MET. Vi var ute og vinket og

skjød. Strålende veir var inde i Vogtsfjord like til elven for at få kobbe uten resultat. kom hjem kl. 12 MEX

31/8. Fint veir. Skjød to snadd på havnen fra land. Gjorde endel indredningsarbeide. <sup>snadd</sup> Stekt biff til kvelds.

1/9. Fint veir helt stille og klart. ca. 15° Satte ind døren, og lavd bord. Holdt senere på med motageren, som ikke vilde bli iorden Skjød en svar storkobbe. Endel tønner blev bragt op til huset. Her er svært mange kobber og snadd at se så nogen fare for hundemat later det ikke til at bli. Fiskekaker til kvelds.

2/9. Observerte en skute ute ved Imarsivik. Den fløitet en tid efter som besvartes med skudd fra os på denne måte blev den til sist klar over hvor vi var, og vi loset den ind i havnen. Det var Signalhorn med Thorne og Ole Mortensen ombord. De hadde ikke funnet land nok til at kunde gå på land der oppe (nord for Angmagsalik) Mortensen blev derfor med sydover, og skulde efter mit råd forsøke <sup>sig</sup> ~~itt~~ syd for Cap Tordenskjold. Telegrafisten ombord Haldor Iversen, en gammel kjenning fra Quade Hook Undersøkte vor mottager uten at kunde finde feilen. Vi fik da efter at vi også neste dag 3/9 hadde gjort alle mulige forsøk med vor lände den ombord for at ha den her i vinter. Thorne lot den meget nødtvungent gå. Ut på eftermiddagen gik Signalhorn ut. Det hadde været tåke hele dagen, og det var fremdeles ute i fjorden, men den lot til at vilde lette. Vi fik 4 dus. kveiteangler, og 200 torskeangler, en bølge med fin fin islandsk sild et lår av en bjørn. <sup>Sært</sup>  $\frac{1}{2}$  sæk nye poteter, vore er av fjordårets avl. Om kvelden monterte jeg mottageren som gav et udmerket resultat.

4/9. Rev ned kjøene og bygget en dobbelt benk for potetene. Andet indredningsarbeide. Jensen hørte Signalhorn på åvtalt tid. Da hadde ligget for tåke om natten var nu på vei sydover mot Cap Tordenskjold.

Fik telegram fra Haldor Ivsersen Høibråten om at sende hvordan det det går.

5/9 - 31. Fint veir. Satte op bistation i Vogtsfjord. Takket taket og *halve* væggene med torv. For litet pap og bord til at gjøre den færdig, men bagateller igjen. Kom tilbake kl. 1½ norsk tid. Fornøid med dagens stræv.

6/9. Søndag og husarbeide ellers godt veir enkelte skyer. Ved betegnelsen "fint veir" mener jeg stille og klart.

7/9. Gik idag igang med iling av huset. Her er god torv, men den er temmelig våt så det er et anstrængende arbeids. Vi blev færdig med ca. ½ m. høi mur rundt hele huset. Igår opfanget Jensen en telegram fra Knut Rasmussen han skulde gå sydover fra Angmagsalik til Julianehåb igjen. Vi har derfor begyndt med at ile huset istedetfor at reise rundt med bistationene, da vi kan resikere han kommer indom her og da vil gjerne være stede.

8/9 - 31. Fortsatte med ilingen har nu torv op til vinduene, og hele taket dækket, så vi kan nu se en storm rolig imøte. Den greier ikke at flytte huset varmt og godt blir her også. Erter, kjsdt og flesk til kvelds. Jensens første skridt ~~ut~~ kokekunsten som forøvrig var vellykket.

9/9. Fint ~~veir~~. Bringer idag alt i hus som ikke tåler at stå ute i længere tid, og gjør os klar til at gå til Gronning Marias Dal i morgen tidlig.

10/9. Veiret utrygt med regn ser situationen an til senere på dagen. Starter herfra kl. 2.30 MET. Det har bedret sig noget veiret. Fik sterk motvind inde Arkoninag Kangerniua en del skvætt fylde efter hånden båten så meget at motoren stanset. En del prak med at få lenset båten og motoren igang igjen. Kom til "Trollbotten" (navnet på huset til Knoph og Frammes) kl. 9 MET. temmelig våte og ufysne. Fik røkelaks tilkvelds og satte tillivs en flakke cognac, som Knut



Rasmussen hadde git de. Knut Rasmussen hadde møt de ute ved østre pynt av Skjoldungen og tat de for Watkins. Den første del av samtalen var der foregått på engelsk og de blev mottaget meget hjerteligt. Stemningen hadde dog ikke forandret sig synlig efter at danskene blev klar over at det var nordmænd de hadde for sig. De blev slæpet ind til Trollbotten av "Dagmar" en meget smuk skute, da denne gjorde bedre fart en No.II.

11/9. Var oppe i elven og tok 20 stor ca 3-4 kg laks. Der er tydeligvis 2 arter. Rør får man høit oppe i elven. Den er helt rød i buken og kammen næsten sort på hodet og gjeldelåkene med hvite striper. Avstanden fra øiet til snuten er adskillig større end på tilsvarende stor blanklaks. Vi hadde en tung bær nedover, da laksen på denne tid står høit oppe i elven.

12/8. (9) Regn og regn, med enkelte stormkast, spiller korten, og tid.

13/8. (9) Oppe i elven og tok 36 pene fisk på kort tid. Vi benytter en <sup>hvi</sup>kviteangel på en stang; elven er fremdeles så grumset at de fleste fisker huker vi rent i blinde men det gir samtidig en forestilling om hvilke masser der er av den.

14/8. (9) Meningen var idag at gå hjem igjen med Knoph og Frammes i følge for at montere <sup>maskinert</sup> mastene så vi kan få oplodet vore batterier, men blev over for at hjelpe til med at få deres parafin og kul op til huset røket 18 laks til os. Vi har nu næsten en hel tønde flekket laks, så vi greier os en tid gjør motorbåten klare til start.

15/9. Tidlig på morgenkvisten kom Dagmar ind igjen fra Angmagalik. Det blev et vellykket møte. Først ombord hvor vi drak <sup>orange</sup> Albeyer og Cognac. Senere holdt Knut Rasmussen middag på land, og vi fortsatte senere i Trollbotten. Med Gregg i Kacao. Eskimoen Christian som er født der inde opträtte med trommedans, og der blev holdt taler.

En hyggelig og uforglemmelig aften. Knut Rasmussen er en strålende skikkelse i ordets rette forstand en hvit mand.

16/9. Men Knoph og F. blir igjen hos dansken, som har brukket røret, og mistet sin båt og Kajakker, og derfor må ligge over noen dager og reparere reiser Knut R. og Christian og Brown, ut fjorden K.R. for at undersøke en eskimoruin, som han fant uhyre litet eskimoisk og var tilbøilig til at mene var av nordisk opprindelse. Jeg var oppe og så på ruinen som var langt større end noen eskimoruin, og hadde en hel del rum. Brown har overvintret på Shannon og Sabine-øen sidste år, og på våren gåt til Scoresbysund. Rasmussen forsikret at hans ekspedition intet hadde med politik at gjøre, og jeg tror ham. Han gav os en hel masse gode råd. Fortalte hvor vi kunde få kveite og håkjerring. Vi forlot ham ved ruinen og reiste videre hjem. Så en ørn som tok en død uer fra havflaten. Så to andre uer som lå og fløt. Formontlig dræpt i sidste storm eller ved kalvingen av isfjæld.

17/9. Endel indredningsarbeider. Bra veir. Nordlys temmelig hyppig her. Skjøt to snadd.

18/9. Indredningsarbeide skjøt en snad.

19/9. Går til "Porten" Stedet mellem Gråhs øi og fastlandet med en bistation. Kom tilbake kl. 23.30 mørkt og regn, en del vind fra NW. Blev færdig med huset men ingen indredning. Ilet kun det mest nødvendige. Huset ligger ved "Porten" på fastlandet. Koldt Snadd skjødt og en box ananas til kvelds.

20/9. Ustanselig regn med fallende barometer vindstyrke 4. Igår morges var første skjællis på havnen. Eskimoen Christian kjendte godt den beplads vi har ute på neset den heter "Nualik" betyr stedet hvor der er et nes. Vi som bor på stedet blir på eskimoisk Nua-lingmiut. Endelsen er betegnelse for beboerne svarende til vort nordlandske "væring". Tromsøværing eller landing. Nordlanding etc. Til

trots for det ufysne veir fik jeg en snadd idag. Her har været flere inde på havnen i løpet av dagen. Der er kommet en hel del vand ind i sjåen, så det blir nødvendig at grave en grøft rundt den. Ellers alt vel. Rudi møtte ikke op i Ekalumiut, sannsynligvis har veiret avskrækket ham eller veien.

21/9. Tæt tåke. Bygger gulv til bistationer og deler op plattene så de får den rigtige størrelse. Ut på kvelden kom Knoph og Frammes. De hadde hat tåke hele veien så de måtte gå tæt under land, men fant da heldigvis frem. Tømte min rumflaske, som er det sidste vi har av spiritus.

22/9 - 31. Godt veir går en tur op i høiden for at de skal bli kjendt med terrenget. Ellers mest bare prat idag.

23/9 - 31. Knoph og jeg begynner med fundament til maskinen ute i sjåen. Frammes og Jensen ute på snaddfangst. De har s parret en del av <sup>ind</sup> ~~med~~ løpet med sildegarnet. Det lykkedes dem dog ikke at få livet av nogen.

24/9. Regn ustanselig.

25/9. Har montert maskinene, og prøvekjørt. Brændte igjennem Felrtregulatoren for hovedgeneratoren.

26/9. Fikser og forsøker at få greiene i sving ute i sjåen. Det lykkedes til slut at lade med ca 10-12 amp. elektrisk lys i huset for første gang i kveld.

27/9. Frammes og Knoph gik idag tilbake til Trollbotten. *Ladr*  
*batteriene* Det holdt på at ta fyr under den ene motstand så jeg måtte avbryte ladningen efter nogen timers ladning. Under startningen ommagnitases <sup>de</sup> generatoren svært let. Motoren er så liten at den lett stanser ved at man slår ind bryteren. Derved går der strøm fra batteriene gjennom feltviklingen den gale vei og straks har magneten motsatte poler. Jeg har hittil måtte skifte ledningen om tre gange. Det gjør jo ingen ting når man bare er opmerksom på hvad

som foregår.

28/9. Forsøkte at få senderen i sving; men forgjeves. Først fant jeg en feil i en av ~~tilvingerne~~<sup>ledningene</sup> og da denne var loddet viste det sig at filamentet får strøm straks hovedbryteren for omformeren slås ind. Dette kommer av at vi er nødt til at benytte hovedbatteriet til filamentstrøm; mens man skulde benytte et spesielt 12 volts batteri til dette formål. Dette batterie er imidlertid defekt. Der skulde efter skemaet ikke være noget iveien for at benytte hovedbatteriet, men der må være koblet på en annen måte end skemaet viser. Dette må først undersøkes nøie så jeg ikke brander igjennem senderrørene. Jeg tok derfor og monterte motoren ind i motorbåten igjen da vore bistationer først og fremst må ut så vi får arbeide i vinter, og tiden er allerede langt kommet. Skjøt 2 snadd.

29/9. Bygget idag en bistation i fjord nr.2. Fjorden selv gjorde et ugunstig indtryk, men nogen røver kan der jo være der også. Skjældis på havnen.

30/9. Gjorde os klar til at gå gjennom "Porten" med en bistation; men det begynte at blåse. Bygger røvegård skjøt en snadd. Hitil er det utelukkende hannen jeg har skut. Det er ganske rart. Det synes som om det i den senere tid er to og to av snadden testiklene er opsvulmet på de. Hvorvidt de i denne tid parrer sig vet jeg ikke snadden må i så fald bare forset kortere tid end sælen. En hse på en 20-30 sæl passerer daglig indløpet. Men det er umulig at få has på dem. Vi har nu 8 snadd liggende i depot på sen henede til hundemat. Men det forslår litet. Det blir vanskelig at skaffe tilstrækkelig ser det ut til. Snadd og sæl er svært sky de fleste jeg har skut er på over 100 kg m. hold og da er det liten blink at træffe. Jeg er imidlertid nu så fortrolig med avstandene her på havnen at jeg begynner at få de fleste jeg skyter efter. <sup>Snidd</sup> Senere

på eftermiddagen for første gang helt ned til sjøen.

1/10-31. Sterk NW men klar himmel + 4° gjorde røvegården færdig. Jensen lavet fælder samt 4 kasser, og gjorde et nyt mislykket forsøk med radioen. Begge lampene er brændt igjennem, og jeg vil ikke resikere to til da vi kun har 4 igjen. Vil derfor vente til vi er færdig med bistationene og får laddet op de defekte akumulatorer. De må vel kunne fikses <sup>gås</sup> så de holder 9.5 volt.

2/10. Satte op en bistation på <sup>2</sup> den store ø nordenfor den store fjord som stikker ind et stykke nordenfor "Porten". Fik huset ilt halvferdig. Kom tilbake kl. 23 <sup>1</sup> <sup>2</sup> tæst snekav. Har vi været en halv time senere ute hadde vi måttet stoppe i bistationen ved "Porten". Ellers alt vel.

3/10. Frisk vind. Var ute på ødden for at se efter spor i den nyfaldne sne, som nu dækker marken overalt, men så kun småfuglspor. Vi lavet senere fæller så vi nu ialt har 35 stykker, men det er jo bare en begyndelse.

4/10. Alt for sterk NW til at lagge over fjorden laver hundegreier og holder søndag for en gang skyld.

5/10. Fremdeles vind av NW styrke 5. Vi gjorde færdig ialt 7 hundesæler og jeg begyndte så småt på en slæde. Den NW holder alsnadd vække fra havnen da den står ret av huset, og hundemat til vinteren begynder at bli et kjedelig spørsmål snart.

6/10. Endelig fint veir. Vi går idag ind i den store fjord nordenfor Porten for at sætte op et hus inde på eidet over til fjorden nordenfor.

7/10. Overnattet i den station vi bygget inde på eidet. Vi blev på veien igår heftet med motoren en del og senere efter ankomsten heftedes vi væk med snaddjagt. Jeg skjøt 2 snadd NB Foster nr. 1 og såret en som var fræk nok til at krype op på et isflak vel 100 m fra land. Vi gjorde alt traværket færdig og trak benene op i pæskene og sov på gulvet. Imorges ilte vi huset færdig. Jeg hadde

fryktet for at skjældisen i nattens løp skulde legge <sup>sig</sup> ~~til~~ hele fjorden ut og sinke os på hjemveien, men en bris hadde holdt hele fjorden åpen heldigvis. På uttur lå en snadd oppe på et flak vi gikk op til den, men den gikk i vandet før skuddhold. Flaket var blit bloet så det var nok den jeg såret inde ved eidet. I fjæren inde på eidet fandt vi 2 rakvedstokker og fik altså to snadd, da Jensen litt senere fandt en revskit besluttet vi at kalde stedet for "Alteide". Vi la igjen 10 fælder ved huset og begge snaddskrottene. Distansen fra dette hus til "Øihuset" er alt for lang den er gode 2 timer med motorbåten. Altså 12-14 kvm. korteste vei, <sup>vi</sup> må derfor ha et hus i mellom dette. Ved en ødde ute i fjorden stanset vi for her var mange dyr i sjøen. Jeg skjøt to en stor stenkobbe og en liten snadd. Litt lenger ute på Kap Knaldbom, tildels opkaldt efter en varde som Lundbom sandsynligvis har sat op, og at jeg bommet på en snadd, la vi 6 fælder på land, Meningen er at sette op et hus her. Så reiste vi da videre hjemover i strålende veir. Straks før Porten stoppet motoren på grund av vandmangel. Vi kom dog igjennem, og gikk op til bakken for at fylde. Da ligger der sandelig en snadd helt oppe i denne indenfor nogen stener. Det arme dyr kunne ikke komme over disse uten helt at blotte sig og vandet var for grundt til at dukke. Et velrettet skudd fra <sup>a</sup> <sub>1</sub> museren gjorde ende på dens angstelse. Flodde den og la den igjen til hundemat. Fem ~~sty~~ stykker på 2 dage hjelper bra på vei med hundemat. Kom hjem kl. 20 uten andre viderværdigheter. Snaddlever og ananas til kvelds.

8/10. Fint solskind og stille en del skjældis på havnen bygget færdig den 6te bistation for at sette den ut imorgen hvis veiret holder.

9/10. alt for sterk vind til at gå idag. Huslige syssler.

10/10. Kjedelig veir idag også så litet at utrette.

11/10. Fint veir igjen går til Knaldbom med sidste bistation for iår.

12/10. Vi kom ikke igjennem "Porten" igår før kl.16 til trots for at vi var på benene ~~xx~~ kl.9 som vanlig Altså kl.5 1/4 efter stedets tid. Vi gjorde derfor Porten helt færdig med køie etc. gik derpå til Knallbom og satte op huset, og overnattet der. Da huset ikke blev papslåt og ilt den dag lignet det en japansk papirlykt når lampen var tændt. Dette viste sig imidlertid at lokke al sæl inden synsvidde helt op til fjæren, øiensynlig for at se hvad slags mærkelige greier som var kommet op derinde. Det var desværre for mørkt til at skyte. Idag 12. Gjorde vi huset færdig. Jeg var en tur oppe på fjældet, men så ikke en fjær. Fin utsigt langt ut over havet. Enkelte spredte isfjeld men ellers helt isfrit.

13/10. NW-kuling med sne. Ut på dagen kom Knoph og Framnes. De hadde bygget op 5 stationer. Den sidste ved utløpet av dalen som går fra Heimenhavna over halvøen Jakobsendalen i Snaddbukta. De hadde hat svinveir, og den nyfaldne sne på isvullene i dalen hadde gjort turen alt andet end behagelig.

14/10. Det har holdt op at blåse sne ca 10 cm over alt. Skysser Knoph og Framnes rundt til Snaddbukta med motorbåten. Kom tilbake kl.22.45 efter 3 timers kjøring fra Sanddabukta. Det hadde været en ulykkesdag for Framnes og Knoph igår. Stormen hadde knust et bord i jollen tat 4 bunter material og årene til jollen. Vi skulde frakte med os material som var lagt op i Engelskmandbukta. Men da vi kom dit hadde sjøen tat materialen De mistet således en bistation foruten de fire bundter.

15/10. Lavet en øvn med rør og gik ind til Fagernes med denne og gjorde hytten færdig. Hode og hals av en storkobbe som har ligget vel en måned utenfor hytten var helt urørt så det ser småt ut med fangsten. Kom hjem kl.21.45 Avkogt laks med fiskesuppe til kvelds. Ellers alt vel. Et av de praktfulde ~~de~~ nordlys jeg har set mellem.

kl.22-23. Intensiteten tiltageade nordover forsvindende litt SSW for Zenit. Hovedsagelig beliggende omkring losiapsia. Omtrent hver kveld det er klart nok til at se det observeres nordlys. Dette synes mig noget merkelig på denne breddegrad.

16/10-31. Fint veir. Skjøt en snadd i morges lavet to ovner, og Jensen har pakket matkassene til bistationene. Vi har nu bare en runde igjen til bistationene før isen gjerne kan lagge sig. Skjældisdannelse hver nat men forsvinder for det meste i løpet av dagen sneen har smeltet en del, men dekker endnu mesteparten av marken.

Alt vel.

17/10. Bra veir. Har sydd hansker og ladder av hundeskind og sauskind Det begynner at bli kaldt på benene i motorbåten nu.

18/10.Søndag. Brødbakning og lesning.

19/10-31. Går ind i fjord nr.2 med mat og for at sette ind ovn i huset. Kom tilbake kl.22. Der var endel røvspor ved huset, og snaddhuden som var stenet ned var næsten fortært. Efter endt arbeide med huset gik vi ind til "Overgangen" til fjord nr.3. Der var røvespor og massevis av rypespor. Gik et stykke op på eidet Det var temmelig storstenet og vil vel skaffe endel vanskeligheter før her kommer massevis med sne. Det tok 45 min med fuld speed på motoren at gå fra huset til Overgangen, og fjorden fortsætter like langt videre ind med brukbart terræng så vi burde ha et ~~hva~~ hus til derinde.

20/10. Blikstille klart. En rypesteg kaklet borte i "Platinabridget". Jeg rodde derfor over med haglen. Fandt en 10-12 ryper som imidlertid var så sky at jeg måtte skyte på ca 50 m. hold. De fløi alle op og trak langt ind over åsene. Den jeg siktet på faldt ned efter kort tid men det var umulig senere at finne den. Gik ut med motorbåten/<sup>for</sup>at skyte sjøfugl. Fik en alke, hvistnok den eneste vi har set, som 4 av disse teistlignende fugler jeg ikke kjender navnet på. Var borte ved "Perten" og hentet fælder som vi plaserte fra motorbåten Tok en del



rækved ved eskimohusene til Nicodemusi. Fandt flere patroner fra 1919 Var med en fælde i Imarsivik. Samtlige steder var flere ravespor så håpet stiger endel.

21/10. Lavet ovnsrør etc. Helt stille Tar en tur ut med motorbåten for at skyte fugl. Kom tilbake kl. 21.15 med 12 teist og en liten snadd samt en svar rækvedstok, som vi fant drivende. Fuglesuppe tilkvelde alt vel. Fandt rypen jeg skjøt igår oppe på en høi sten.

22/10. Skjøt en snadd samt senere 6 ryper utenfor Platinabruddet. Bra veir hele dagen sneen forsvinder litt efter litt.

23/10. Skjældisen har i nattens løp lagt sig over hele havnen ut til skjærene for første gang og blitt liggende hele dagen.

Arbeidet på kjelken.

24/10. Skjældisen tykkere ca 1 tomme, Vi har nu kuldegrader men sneen sublimerer/døgnnet rundt mellem 0 og -7° men veiret er godt.

25/10. Godt veir hele dagen isen åpnet sig noget utover. Ellers har vi holdt veritabel hviledag.

26/10. Der blåste op av NW i nat styrke 6 da jeg tørnet ut til vanlig <sup>fil</sup> kl. 10 - altså kl. 6 stedets tid opdaget jeg jollen var rækt av. Jeg skjøt en snadd igår og har ikke fortøiet den ordentlig efterpå. Heldigvis opdaget jeg den senere på den annen side av havnen liggende på land. Lykken bedre end forstanden denne gang altså. Jollen er svært viktig for os, da det er nødvendigt at ha motorbåten liggende utpå. Vi benytter den også til at frakte material etc og til at hente ind viltet som skytes. Har nu 17 snadd i depot til hundemat, men det er jo *nashu* intet. Fortsetter med slæden nu passer det med floden så vi kan gå dit med provianten frem og tilbake på samme dag.

27/10. Snevar og utrykt. Lister vinduer og dører i huset.

28/10. Snefald med NW styrke 5. Indearbeide.

29/10. Fremdeles snefald nu ca 30 cm. Havnen nu isfri igjen på grund

av vinden har drevet isen ut.

30/10. Bededag. Fint veir Går med proviant til husene med motorbåten, gjennom Porten kom tilbake kl.24 hadde endel vanskeligheter med motoren så turen varte lengere end ventet. Det begynner at bli noget hustru at sitte henved 10 timer i åpen båt på denne tid av året, men det går nu det og. Skjøt 3 teist og Jensen 2 Så idag 2 alkekonger. Har ikke set de her før. Der er svært meget sæl i fjord nr.3. så vi må nok ta os en tur til dit, for at skyte hundemat. Ellers alt vel.

31/10. Laver istand felder lås etc.

1/11. Småarbeider i huset ellers intet av betydning snefald.

2/11. Skjøt en snadd liten hun uten foster sansynligvis årsunge Skjøt tre ryper. Så en 20 stykker, men de er like sky som i Norge så det er vanskelig at få flere i gangen. Strålende sæl.

3/11. Strålende veir men kold bris fra N.W. Her var idag en storkobbe inde på <sup>hannen</sup> ~~marken~~, men den fortrak hurtig. Skjøt i kveld en snadd hundyr med foster lagt dette på spirt. Det så ut som denne var alene. Ellers er de vanligvis to en hand og en hun under slike omstændigheter. Vi har saget op al rækveden vi har bragt hit og fylt 6 sækker med ved til bistationene. Rettet på propelvingene som hadde fåt en ordentlig tryk av en is forige gang vi var ute ellers alt vel.

4/11. Pent veir men bris fra NW. Vi går idag gjennom "Porten" men en ova og 4 sækker ved til histationene nordenfor og for at skyte snadd i fjord nr.3.

Kom tilbake kl.21.00 Porten var spærret av nyfrossen is, som viste sig for tyk til at pasere vi greide at forsere isen <sup>til</sup> ca 200 m fra huset, men måtte stoppe der, og la veden og ovnen igjen gik derpå en runde om Imarsivik og øene ute i fjorden hvor vi skjøt 23 teist og en and. Alt vel.

5/11. To snadda inde på havnen idag men de holder sig utenfor skuddhold. Ellers småarbeider. Havnen fremdeles åpen. Sterkt nordlys hver kveld temperaturen nu mellem  $+ 5^{\circ}$  og  $+ 10^{\circ}$ .

6/11. Bris fra NW klart. Intet særlig av betydning idag. "Rebeka" vor eskimotiske har hat vont i den ene bakfot i længere tid så hun får nu være inde i huset i håp om at hun blir bra før kjøringen begynder.

---

26/11-31. I den senere tid har hændt intet av interesse. Den 14/11 la isen sig på havnen ut til skjærene, som det har vist sig for godt. Natten mellem 17-18 blåste op en sterk storm den sterkeste vi har hat. Termometerburet veltet og en bardun på den sydlige mast skrudde sig ut av strekfisken. Jeg opdaget imidlertid dette tidspunkt så masten står fremdeles. Stormen gik <sup>op</sup> i styrke 10 i takene. Vi er nu avskåret fra at komme ut med båten, men fjorden ser ikke ut til at legge sig med det første. Siden 20 har vi hat mildveir  $0 - + 3.5^{\circ}$ . Idag svært snefald ca 40 cm. Vi kjører med hundene om dagene og det ser ut til at gå bra. Vi har nu 19 snadd i depot til hundemat, altså ut februar og nogen dage ind i mars, og til den tid får vi håpe på en bjørn. Alt vel.

14/12. Den sidste tid har været en kjedelig tid med megen storm og sne. Den 5/12 var jeg en tur til fjelds og så da at baksen var kommet utenfor Gråhs ø. Fjorden har flere ganger været på nippet til at legge sig, men så har en storm feiet ut den nydannede is. Nu er der striper av skjældis i fjorden og ute ved småsene ser det ut til at den ligger tversover fjorden, men straks ut for pynten her er der et stort åpent belte. Vi har hat ned til  $- 12^{\circ}$ , men nu er det bare  $- 3^{\circ}$  igjen. Den vanelige temperatur hittil er mellem 0 og  $- 5^{\circ}$  for de to sidste måneders vedkommende. Sneen nu ca 80 cm dyp; med skavler og avfokne stykker imellem. Vi har lakt motorbåten op på bayisen og indtakret motoren ~~ni~~ i sjåen. Har ~~ladd~~ <sup>nogen finer</sup> batteriene idag og skal

fortsette i morgen. Hitil ingen rev. Da det har været umulig at sætte op redskapene i distriktet, ellers alt vel.

15/12. Fortsætter lodning av akumulatorerne, men måtte bryte av efter et par timers forløp da remmen glir på driv<sup>ly</sup>guleet. Forsøkte at sætte remmen ind med fiolinharpiks da vi mangler remsmurning.

16/12. Har idag arbeidet med senderen. Hadde vel en ampere i antennen. Håper at opnå forbindelse imorgen. ca + 2° igår - hele dagen. Idag regn og slud + 0°. Alt vel.

24/12-31. Juleaften idag. Vi har ikke besøk av Knoph og Frammes da isen endnu ikke er farban, men vi hygger os som vi best kan med vore julepakker. De sidste dage har været optat med lodning av akumulatorer og prøvning av senderen. Jeg har fåt efekten op i 1½ amper, men ingen hører os. Den er avstemt på 705 og 600 m som skulde være de mest hensigtsmæssige; men ingen svarer på vore anrop. Kl. 19.30 begyndte Jan Mayen at rope os an og sendte os nogle juletelegrammer blandt annet fra Knut Rasmussen, en opmerksom herremand. Han avsluttet med at sige de lyttet hver dag fra 1930-20.00.

27-12-31. Har forsøkt Jan hver kveld; men desværre uten resultat. Sansynligvis er det jordnettet som ikke er godt nok. Vi vilde kanskje få bedre resultat med motvekt; men vi har ikke tråd til at lave nogen nu. Jordnettet ligger nede i talen med svære sneskavler over så det vilde være et uoverkommeligt arbeide at grave det op. Skal imorgen rulle ut en rul netting under antennen og forbinde den med jordnettet, mulig det da blir bedre.

Idag har fjorden endelig lagt sig, og forhåpentlig for vinteren. Straks over nytår kan vi få begynne at arbeide.

28/12. Har rullet ut nettingen og forbindet den med jordnettet, men kan ikke se nogen synlig bedring ingen <sup>svær</sup> savner os. 3 senderlamper er nu gåen under forsøkene. Får vel 1 amp. med bare en lampe. Gitter-

kondversatoren har slått igjennem flere gange, så jeg har måttet skifte ind ny glimmer.

29/12. Kjører idag over til "Snaddbukta" for at sette op fælder. Kl. 2. Kom tilbake kl. 7 efter en vellykket tur. En bjørn hadde gått igjennem dalen, og må ha pasert huset her. Den hadde åvret hververk på huset i Snaddbukta. Flådd av pappen og fått op døren og fortært alt som var spiselig. Heldigvis var vinduet og ovnen hele. Enkelte åpne råker i fjorden endnu. Knoph har ikke været der siden vi kjørte dem dit med motorbåten, som rimelig kan være på grund av isdannelsen. Vi har i juledagene hat temperatur ned i  $-15^{\circ}$  det koldeste hitil. Det er mindre nordlys i den sidste tid. Oktober og november opviste nordlys som i hyppighet og intensitet kan sidestilles med normale år i Tromsø. Begynder at sne nu igjen. Alt vel.

9/1-32. Isen brak op igjen natten 29-30/12-31 og derpå fulgte flere dagers mildveir og vind. Nu har den endelig lagt sig igjen. Der er imidlertid flere åpne råker I de to sidste døgn har vi hat omkring  $-10^{\circ}$  og der har derfor dannet sig nyis overalt som igår var 5 cm. tyk. Holder veiret et par dager til er isen sikker. Jensen har været over i Snaddbukta den 3/1-32. Samtlige fæller var nede, men ingen ræv. Sansynligvis har hvalpen "Børre" rasert de. Den er grønlander, en av de vi fik hos prof. Vogt. Den er nu snart 5 måneder, og meningen var at g la den gå løs til den er fuldt utviklet, men fortsætter den på denne måte må nok friheten berøves den. Den 5. var jeg over i Snaddbukten og fik en liten hvit hunræv. Helt utviklet pels, men målte kun 93 cm i spilt tilstand. Således vor første ræv. Har endnu en gang tømt akumulatorene for at prøve senderen; men desværre lar det sig ikke gjøre at komme over  $1\frac{1}{2}$  amp. i antennen. Jan roper os an næsten hver kveld men vi sitter her og svarer uten at bli hørt. Jeg skal lade de endnu en gang og forsøke om der blir bedre resultat med medukat sending. Jeg tror at det er

Jordnettet som ikke er helt effektivt nok. Apparatet som turde være meget fin på avstemningen er nu temmelig lykegyldig over for denne. Dette pleier at være tilfælde med en sender med motvekt som ikke er tilstrækkelig isolert. Ellers alt vel.

15/1-32. Isen har igjen brudt op under stormen som raste 12-13/1-32. Jensen er idag kjørt over til Snaddbukta, jeg lader batteriene. Ladet igår 6 timer med vel 10 amp. Meningen er nu at få de fuldt opladet. Alt vel.

21/1-32. Opnådde endelig forbindelse med Tfa. Jensen blev hørt igår av Tfa, og denne bad ham kom. Imidlertid sprang en sikring under startningen og før han var klar var Tfa optat med en anden. En islandsk båt Tfigg hørte imidlertid de stadige anrop fra os og underrettet Tfa. Denne svarte at han ikke kunde finde vor signatur i listen. Jensen anropte derfor Tfigg som øieblikkelig svarte. Efter at ha forklart hvem vi var og hvor vi holdt til etc skulde han arrangere møtetid med Tfa kl. 2 neste nat. Inat fik vi endelig altså forbindelse. Telegraferte Hoel om forbindelsen Bestyreren Tfa Adelstenson vilde være os behjelpelig med at opnå forbindelse Ingøy.

23/1-32. Motat lykønskning fra Hoel i anledning forbindelsen, sendte kodetelegram 117 ord viktigste nyheter. Sendte hilsen hjem. Knoph og Framnes kom idag Første gang isen farbar hit De har fått 18 ræv. Isen hadde hindret dem i at bygge det sidste hus. De har således bare fem bistationer. Framnes 3 i den sydlige fjor og Knoph de to i den nordlige.- 14° idag den næst koldeste dag vi har hat.

24/1-32. Idag -17°. Det koldeste hitil isen har lagt sig over fjorden. Satte op en fælde på øen ute i fjorden.

25/1. Kjørte en tur på isen den er nu 3 tommer tyk nyisen og

og således kjørbar bort til "Porten"; men endnu flere åpne råker så får vente et par dage til med at kjøre dit.

26/1-32. Knoph og Jensen kjørte til Snaddbukta. Jensen kom tilbake om kvelden Knoph setter op fælder utover fjorden.

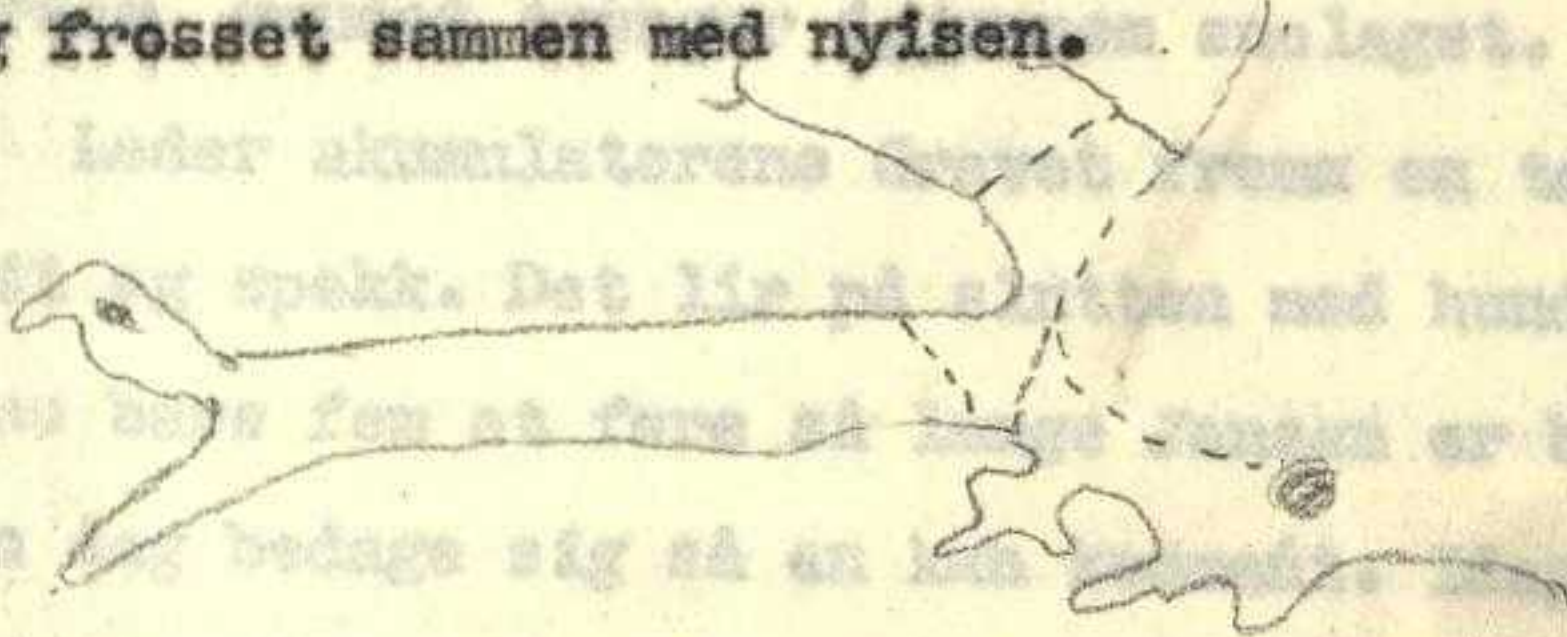
27/1-32. Inat storm fra NW isen drat tilhavs igjen. Framnes og jeg en tur ut til øen ingen rev, stor dønning i isen. Knoph kom tilbake fra Snaddbukta. Har sat op fem fælder.

28/1-32. Sne og atter sne.

29/1. Regn med varmegrader mere av isen løsnet så nu umulig at komme ind i første fjord igjen.

17/2-32. Hele denne tid har vi ligget inde med ustanselig nedbør. Kolosale snefald på over  $\frac{1}{2}$  m som er blit påfulgt av regn så den har sunket sammen igjen. Flere elver er gåt op, og mange sneras oppservert. Isen har vært dækket av fylt sørpelag det lille som er igjen av den. Idag endelig - 9° igjen. Knoph kjører til Snaddbukta for derfra at kjøre hjem.

18/2-32. Framnes og Jensen kjører herfra til Trollbotten. Jeg laver fælder for at kjøre ind i første fjord. Endel bakse er kommet ind fjorden og frosset sammen med nyisen.



Isgrænsen skisert.

19/2-32. Sne helt usiktbart NW -4. Håper de kom helt frem til Trollbotten igår.

20/2-32. Regn. Var en tur oppe på "Utkiken" så en snadd på isen skjøt 2 ryper hvorav jeg fik tak i bare den ene. Den anden blev liggende <sup>oppe</sup> i stupen. Hørte Tfa anrope os. De roper nu hver lørdag. Glemte at høre på <sup>hny.</sup> Ing. Tfa hadde telegram til os, men jeg

kan desverre ikke ta imot.

21/-32. Regn og slud Hele isen nu bare sørpe igjen.

22/2-32. Regn og slud.

23/2-32. 40 cm sne i løpet av natten. Hundene ser ut som utslitte piasavakoster De har fått lov til at være inde nogen timer på dagen de sidste dagene for at tørke.

24/2-32. Imorges lå her ca  $\frac{1}{2}$  m nysne - 2° den var så vidt hård at den holdt hundene, senere på dagen tøvær med regn. Iaften stor storm så hele huset ryster selv om det er temmelig nedsnedd nu Opdaget igår at den ene radiomast var brukket og toppen med antennen ramlet ned. Utbedret provisorisk Den ene bardun var sprunget. Ganske rart forresten at den sprang i stille veir, kan tenkes at lynet har besørget det for det var svært sterke elektriske utladninger igår, og vi så veritabelt lyn for nogen dage siden. Jeg husker en gang kornmod på Svalbard, men jeg har aldri set lyn før i arktiske egne.

25/2. Lyn og torden inat. Idag storm fra syd med 3.5° graders varme, regn. Sneens ynker godt sammen. Bayåsen blir efterhvert blå eftersom vandet trenger igjennem snelaget.

26/2. Lader akumulatorene Gravet frem en tønde med noget snaddkjødt og spekk. Det lir på slutten med hundematen Heldigvis har jeg nu bare fem at fore så lange Jensen er borte. Veiret må da vel en dag bedage sig så en kan komme dit. Idag tørt snefald 0°. Stille. Snetyngden på sjåtaket så stor at midtbjelken er knekket.

27/2. Temperaturen svinger mellom + 0.5 og - 0.5, sne, slud og regn hele dagen.

28/2. Opholdsveir helt stille men overskyet + 17°. Helt værlig ute. Skjøt fem ryper. Isen et eneste morads, man synker overalt i til midt på låret. Mot kvelden begyndte det at blåse op storm fra syd med heftige regnskyll. Det blir vanskelig for Jensen at



komme tilbake skal dette fortsatte, og fangsten vor blir den reneste fjasko.

Hele fjorden er nu pakket med is så tre dyr langt ute Tønte motorbåten.

29/2. Regn og storm fra S men det er blitt såpas kaldt at der dannes istapper <sup>or</sup> før takdryppene. Senere på dagen stilnet vinden. En svar bjørn har vært ca 30 m fra huset i løpet av natten, men ingen av hundene har merket den. Den er kommet over "Utkiken" på tvers av vindretningen. Rebekka tok sporet dens, men opgav det efter at ha kommet ned på isen ved sene. Den har gåt opover mot Porten.

1.mars. + 7°. Stille sol endelig en gang skaren <sup>holder</sup> så vidt. Var ute med hundene og kjørte <sup>gjennem</sup> ind/fjorden. Skjøt en rype. Forsøkte at kjøre ind Sally, som ikke har trukket før. Det ser ut til at det kan bli trakdyr av den alikevel. Skjøt hunden Bjørn. Et motbydelig med nødvendig arbeide.

2/3. + 6°. Fint veir kjører ind i første fjord En bjørn hadde gjort indbrud i huset men ikke gjort anden skade end at flå av en del pap og slå ind døren.

3/3. Stor storm fra NW ca. 30 m/sek. begyndte i 5 tiden i morges Fyker meget sne ind i huset.

4/3. Fortsat storm fra NW Måtte inat flere ganger op og skuffe ut sne da den truet med at fylle huset. Kjører tilbake til trods for stormen. Jeg har den i ryggen - 8° ved hjemkomst. Knoph og Jensen kommer hit den 2/3 Knoph skudt 3 bjørner to ved huset (Trollbotten) og en som han kjørte op med hundene.

5/3. Stormen stilnet kjører ind til Trollbotten for at hente mere hundemat. Hundene mine i miserabel forfatning ved fremkomsten her.

6/3. Fint veir - 8° Mosjonerer hundene som er temmelig stivbent efter den lange tur igår.

7/3. Begynder at trække op til uveir - 6° Starter fra Trollbotten kl.1.00. Kom frem hit kl.6 så fik *akkuat* pressen begynder at sne her + 4°

8/3. Slud og sne 0° vind fra NW.st.4. ladet akumulatoren i 7 timer

9/3. + 1° sne og slud med ophold. En bjørn kom ind på bukten. Jensen gav den et skud i bakkroppen, så den faldt men den kom op igjen og stavret ut over. Laydy, Dikko, Krølle og Børre gik på den. Laydy kom under buken på den og har fåt en tryk så hun er dårlig. Jeg gav den nådeskuddet. Stor hanbjørn ca 2.80 m

10/3. + 2° Stille pent vårveir. Kjørte hjem bjørnen. Spakket av skindet. Hørte Jan idag men de hadde intet til os. Klarnet op mot kvelden kl.22 + 0.2°. Vi har alltid nedbør med vind med høi barometerstand. Nu sterkt fallende så antagelig godveir imorgen.

11/3. Snefald 20 cm. temperaturen + 1°. Laydy blitx dårligere idag så hun har nok fåt en invortes skade.

12/3. Opholdsveir - 3° tåke, ute i fjorden men klar himmel og stille. Lady døde inat. Ved obduktion viste det sig at være hul på tarmene og koldbrand i hele maven. Synd at miste et så vidt verdifuldt dyr. Kjørte over til Snadbukten grov op 3 fælder samtlige ingen ræv. Forsøkte gjentagne ganger anrope Reykjavik men den svarte ikke, og anropte os ikke kl.3 nat, som avtalen er.

13/3. Fint veir - 3° Jensen kjørte til Snadbukten Jeg ut til Holmen ingen ræv. En hunne med unge er kommet over passet fra Nerd fjorden. Gravet frem 4 kulsekker. Skjst 3 ryper.

14/3. + 1°. Sne og slud hele dagen anropte Reykjavik flere gange indtil kl.3.30 morgen uten resultat.

15/3. + 2.5°. Stille med ustanselig regn hele dagen ellers intet av betydning.

16/3. Opholdsveir. Temp.svinger mellem + 2.5 og + 1.5 Helt ufremkommelig over alt. Til trods for det tykke snelag på havnen begynder den at bli blå ved at vandet trænger igjennem Den nye is ute i fjorden er i opløsning himmelen svart tilhavs, så sansynligvis åpent vand Lader akumulatorene. Jensen anropte Reykjavik fra kl. 24.00 til ut på morgensiden, men fremdeles uten resultat.

17/3. Temperaturen svinger mellem + 3.5 og + 4.3 Regn hele dagen. Anropte Tfa i hele dag uten resultat.

18/3. Temperaturen svinget mellem + 3.4 og + 5.3 opholdsveir overskjet alt vel

19/3. Temperaturen mellem + 1° og + 2°. Slud om morgenen som gik over i regn. Stille. Om natten kl.3 den 20. repte Tfa og hørte os straks fik telegram fra Meteorologen Oslo om at de forhandlet med Reykjavik om vor metsending med ordre om at avvente nærmere anvisning. Det er snart 2 måneder siden Hesselberg mottek mit telegram om nødvendigheten av at metten gik over Island og endnu intet resultat.

20/3. Temp 3° - 4° med enkelte regnbyger. Man synker nu til høften i sne overalt flere steder elver render. Februar og Mars har ~~et~~ middeltemperaturen været om 0° og det burde være koldeste vintermånedene. Dette er et land for bønder og ikke for fangstfolk.

21/3. Temp + 4.4 - + 5.5° hele dagen ut på aftenen fallende til + 2.8 kl.22. Stille, opholdsveir overskjet. Tømte motorbåten som var regn/næsten fuld. Alt vel.

22/3. Temp omkring + 3.0 overskjet stille Alle elver renner nu og sneen synker meget sammen. Vi må vel sige farvel til al videre

fangst i år et sørgelig resultat. Har været bare en gang ved første bistation samt lige andre har vært umulig at nå en ræv og en bjørn er vinterens fangst.

23/3. Temp + 0.8 - 2.0 enkelte regnbyger sneen forsvinder hurtig, var oppe på Utkiken Så en hel del sæl og storkobbe på isen opunder det andre landet, på denne side så jeg kun en snadd.

24/3. Temp + 1.0 - + 2.7. Sne og sludbyger usikkertbart vær Skjærtorsdag idag.

25/3. Temp + 1.0 - + 2.5. Sne og slud og regn hele dagen usikkertbart veir.

26/3. Temp + 0.8 - 2.3. Slud og regn hele dagen. Ladet akumulatoren. Vasket hundene som så aldeles forferdelige ut efter al fuktighet spekk og skit Forbindelse Tfa sendte telegram til Evjen.

27/3. Temp + 0.8 - + 2.0. Nogenlunde opholdsveir avbrudt med sludbyger.

28/3. *Nogenlunde veir*  
v Overskyet opholdsveir Temp + 0.8 - + 0.2 på kvelden sank den ned i + 0.4

29/3. Temp + 0.4 - + 2.0. Stille opholdsveir. Jensen over i Snaddbukten ingen ræv.

30/3. Endelig kuldegrader igjen Is på rutene et hyggelig syn - 2.0. imorges ut på dagen steg den til + 2.0, men er igjen sunket til - 2.0 Kl. 22 - Solskind for første gang på lang tid. Barometret svært høit. Mange storkobber på isen langt ute. Holder kulden et par dager kan man muligens kjøre ut og forsøke jagt på de.

31/3. Pent veir - 2.0, men sterkt fallende barometer. Var inde i fjord nr.1 satte op 6 fælder. Den innerste på en av de to øer. Mange rævspor, men allerede svært sent desværre selv om vi får en pen april.

1/4-31. Pent veir - 2.0 i morges kjørt over til Snaddbukten. Ingen ræv, men flere spor skjøt en kvitunge. Den har været i vandet, men er hårfast. Strålende solskin hele dagen. Fik note fra

Evjen over Jan. Det viser sig at direktør Hesselberg ikke har underrettet Vårvarslingen for Nord-Norge om at vore mets må gå over Tfa. Sendte 26/1 meddelelse til ham om dette. Først 20/2 bekvemmet han sig til at svare at jeg fik avvente nærmere ordre. Idag er det 1/4 og endnu intet videre fremkommet.

Fik middeltemperaturene fra Angmagsalik årets er - 2.2 og månedene henholdsvis - 8.7, - 10.8, - 8.0, - 4.7, + 0.5, + 4.9, + 6.2, + 5.6, + 3.1, - 1.9, - 5.6, - 6.9. Det lot til at Jan kunde høre vor station arbeide men tegnene for svak til at kunde tydes. Vi har en avvikelse i temp. for Februar og Mars vedkommende i år på næsten + 7° Heldigvis er det altså et ekseptionelt varmt år

3/4. - 2°. Pent veir. Var ute på fjorden og skjøt en stor snaddhund. Den hadde forlatt ungen allerede spor av meld i Toftene.

4/4. + 3.0°. Var over til Porten og så ut ny beliggenhet for station, var inde i fjord nr.2 og sat op nogen fælder.

5/4. Ind over fjord nr.1 sat op nogen fælder. - 3.0°. Pent veir noget tåke.

6/4. - 5.3 kl.12 pent veir. Jensen til Snaddbukten Knoph og Framnes kom hit ikveld med temmelig sårbente hunder.

7/4. - 8.2 kl.11.00 Strålende solskin kjører til Trollbotten samtlige for at ta tabbe på en sats.

16/4. Kom tilbake fra Trollbotten. Det har været strålende veir hele tiden, med et par kuldegrader om natten, stigende over 0 midt på dagen. Fik flere snadd og stenkobber samt nogen kvitunger. Sammenhengende godveir i 15 dage. Idag omslag i veiret nu sne og slud + 2.8 kl.18.00. Var oppe i elven Ekalun<sup>mi</sup>usut og krocket 30 laks en dag og 26 en anden samtlige på størrelse av en liten storsei 40-60 cm. lange. Mange hadde rogn. I enkelte kulper kunde der være op til 200 stk. De overvintrer i elven.

Framnes og Knoph har tat 14 stk. en dag i mars. Røket fire av de, og de smakte udmerket. Passe fet nu. Forsøkte fiske kveite utenfor Christian Knoph fik napp to gange, men ingen fisk. Hadde med os 21 fisk hit. Sneen sunket meget sammen og flere steder er store stener kommet frem og bratte skråninger mot syd bare. Kjørte hit på vel  $3\frac{1}{2}$  time, så hundene er nu i god form. Rebekka blev parret med Hans 13-15 De har 22 ræv Knoph og Framnes samtlige på en nær tat i bunden av fjordene.

17/4. Temp + 28 kl.1200 samtstigende til + 5.3 kl.600

Har faldt 7 cm sne i løpet av natten lysner op mot aftenen.

18/4. + 7.2 kl.1200 Rent sommerlig disig luft opklarende senere, var en tur ute og forsøkte at skyte snadd; men de gik ned på over 200 m. Hundene er i fin form nu.

19/4. Har antagelig været under 0 i nat + 2.8 i morges kl.12 synkende mot aftenen - 0.3 kl.23.30 Klart og fint hele dagen.

*Lært* et sell og var ute efter snadd med det, men den var om mulig enda mere sky så fik ingen. Vi er nu brunbrændt og ser ut som negre alt vel.

20/4. Temp + 2.5 kl.1200 disig luft men klar himmel stille

Kjørte ind i første fjord og slog ned fældene. Fik en pen hvitræv. Skjøt 4 snadd på isen to seg dessværre i hullet. Den ene lå en meter under vandet; men umulig at få den op. Tok en kvitunge som var temmelig stor. Så en til men den reddet sig ned før jeg nådde den. Jensen/gjebursdag idag, Jan Mayen hørte vor radio for første gang. Fik svar fra Evjen om at Hesselberg hadde svart Reykjavik at metsendingen formentlig bør utstå til vor radio blev bedre. Temmelig ubestemt utrygg måte, og jeg synes i et hvert fald at man burde gjøre et forsøk først med os. Det er sikkert intet i veien for at vi kan Tfa hårsomhelst bare de lytter på os.

21/4. Jensen kjørte ind og hentet den ene snadd jeg hadde latt ligge igjen på isen inde i fjorden. Sterk vind imorges fra SE stilnet av i 14 tiden. - 1<sup>o</sup> kl.20.30 overskyet. Hadde forbindelse med Jan kl.21.30 som meddelede han hørte os ok. Hadde ikke tid til at ta imot da men kommer igjen inat kl.1.10. Leder derfor akumulatorerne for at være så sterkt som mulig, for at få sendt telegrammer den vei.

30/4-32. Det har været fint veir de sidste dage. Temperaturen svingende mellem + 2<sup>o</sup> og + 5<sup>o</sup>. Har nu endelig fåt nogenlunde forbindelse med Fåt avsendt brev til Døvent Hoel, og Evjen. 3 mets er avsendt. Måtte støpe i nyt veivlager i motoren og hadde endel vanskeligheter i den anledning. Jensen var inde i fjord nr. 2 og fik en blårev i fællen ved huset. Noget solbrændt, men ikke antydning til hårfælding. Var ute på isen med en melsæk trukket over klarne, og greiet at komme 7 snadd på hold. To gik dødelig såret i vandet resten fik vi. Var igår inde i fjord nr. 1 og skjød en snadd smat 2 som greiet sig ned i vandet, begge lå vel en meter under hullet døde men umulig at få tak i da jeg ikke hadde harpun. Lavet en harpun av en kveiteangel i dag for at undgå ~~en~~ den slags. Ellers alt vel.

5/5-32. Begyndte idag med at ta de 6 internationale meteorologiske observationene. Samtlige kom vel frem til Jan. De blev tat kl.02,08, 11,14, 17 og 19. Det blir således liten anledning til at være borte fra stationen, men fra nu av er der heller ikke større at foreta sig ute.

2/5. Samtlige mets ok idag også. Kjørte efter aftenmetten en tur ind fjorden skjød en snadd. De var merkverdig sky til at være så godt veir. Isen nu temmelig dårlig på sine steder. Så vi må fra nu av ophøre med vore utflukter på fjordisen. Alt vel.

3/5. Alle mets ok. Skjød en stenkobbe. Isen nu på sine steder optint ca 20 cm, med fast underis; men temmelig fast da det er umulig at avgjøre om der er underis eller ei før man er

ute i det. Alt vel.

4/5. Alle mets ok. Overskyet veir med solen synlig gjennom skydækket. Spøkket av endel snadd. Alt vel.

3/6. Vi har tatt 6 observationer i døgnet hele mai måned og fått de vel avgårde, så forbindelsen med Lmj er over all forventning. 8 mai hørte jeg de første lom skrike, og mente at høre gåsetræk den 15. Sneløsningen har gått jevnt men sent. Isen er nu forsvundet i det indre av første fjord og utenfor er den blitt adskillig smalere og så dårlig at den umulig kan befares. På havnen er den endnu tykk med 5-10 m. landråk. Sneen er forsvundet på flat land men alle skavler ligger. Sendte telegram til Hoel om de 5000 - kr som han lofte ordne. Sendte desuten til Haupteter om at medta 50 tønner til laks. Han skal besørge fragt og salg og vi forholder 60% av brutto uten <sup>ut</sup> avgifter for os. Holder på at planere utenfor og gjør det pent. Lader akumulatorerne nu hver 6te dag det medgår ca 10 l olje om uken, med fuld telegrafering altså ca 4 fat om året. Vi har nu igjen vel 8 fat så det klarer sig vel det tredje år også. Alt vel.

17/6. Har de sidste dage hatt vanskeligheter med Lmj. Men mettene er kommet avgårde på få undtagelser nær.

29/5. nedkom hunden "Sally" med 7 praktige hvalper, de lever i bedste velgående. "Rebekka" som blev parret med Hans har igjen undratt sig sine forpliktelser. 6/6 var fjorden isfri. Senere har her drevet bakse ut og ind fjorden, men ikke observert et eneste dyr på den. Skjøt 2 teist 15/6 første sjøfugler i år. Har fundet to steder med blåskjell de viser sig at være ganske velsmakende kokt, og heller ikke at forakte rå. Skaffer os lit avveksling i menuen. Juni har været meget regnfuld hitil idag fra 8-19 regnet det 31.9 mm Lader akumulatorer alt vel.